

# Pois que dos Reis Nóstro Sennor quis de séu linage decer

Alfonso X. el Sabio

(1221-1284)

Cantigas de Santa Maria, No.424

Refrain

Pois que dos Reis Nós - tro Se - nnor  
con ra - zôn lles fez est' a - mor  
quis de séu li - na - ge de - cer,  
en que lles foi a - pa - re - cer.

Stanza

Es - to foi quand' en Be - le - ên  
e a tre - ze dí - as des ên  
de San - ta Ma - rí - a na - ceu  
a - os tres Reis a - pa - re - ceu,  
que ca - da ũ - u per séu sen  
com' éra Déus Rei; e po - rên de  
e - na es - tre - la co - nno - ceu  
lon - ge o fo - ron ve - er,

**Refrain:**

Pois que dos Reis Nóstro Sennor  
quis de séu linage decer,  
con razôn lles fez est' amor  
en que lles foi aparecer.

**S I** Esto foi quand' en Beleên  
de Santa María naceu  
e a treze días des ên  
aos tres Reis apareceu,  
que cada ũu per séu sen  
ena estrela connoceu  
com' éra Déus Rei; e porên  
de longe o foron veer,

**Stanza II**

ben das insoas de Sabá  
e de Tarsso, que son no mar,  
e d' Arabia, u gran gent' há  
e muitas térras de passar.  
Mas pero éran lonj' alá  
mui tóste os fezo chegar  
a Beleên aquel que há  
sobre todas cousas poder.

**Stanza III**

Ena estrela lles mostrou  
com' éra hóm' e Rei e Déus;  
porên cada un lle levou  
oférta dos tesouros séus.

E a estrela os guiou  
até ena térra dos judéus,  
u Herodes lles demandou:  
“Que vêestes aquí fazer?”

**Stanza IV**

Eles responderon-ll' assí:  
“Na estrela vimos que Rei  
mui nóbre nacera aquí,  
Sennor dos judéus e da lei.”  
Diss' Herodes: “Creed' a mi,  
ca bon consello vos darei:  
id', e pois tornardes des i,  
ar í-lo-ei éu connocer.”

**Stanza V**

Eles foron-se lógu' entôn  
e viron a estrela ir  
ante si de mui gran randôn,

e começárona seguir;

mas quand' en Beleên foi, non  
se quis de sobr' ela partir,  
atá que entraron u Don  
Jesú-Cristo viron seer

**Stanza VI**

nos braços da que muit' afán  
sofreu con el e muito mal.  
E eles lógo manamán  
déron-lle sa oférta tal:  
ouro de que aos reis dan,  
encenso por espiritual,  
mirra de que os mórtos van  
ungir por nunca podreer.

**Stanza VII** Esto, ca non maravidís,

ofereron a Déus los Reis;  
porend' assí os guardar quis  
aquele que juntou as leis,  
que per sonnons os fez ben fis,  
que sonnaron vél cinc' ou seis  
vezes que fossen a Tarssís  
passá-lo mar por guarecer.